

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 118 (1992)  
**Heft:** 23  
  
**Rubrik:** Zu unserem Titelbild

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 03.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Frank Feldman:

**Wie Helmut ein Herzogtum verlor**

Es ist zwar kaum fassbar, aber beinahe hätte Bundeskanzler Helmut Kohl die Möglichkeit genutzt, Niederschlesien wieder nach Deutschland zurückzuholen, und zwar mit Genehmigung der polnischen Regierung. Obwohl die Geheimhaltung bislang ausgezeichnet funktioniert, ist es gelungen, Einzelheiten des geplatzen Deals zu erfahren.

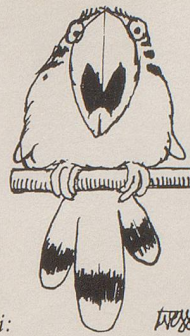
Seite 20

Daniel Lauterburg:

**Die perfekte Trauminsel für den Snob**

Wem St. Moritz zu billig und Saint-Tropez zu ordinär ist, wer ein Dutzend Feriengäste als Massentourismus empfindet, der hat jetzt bei *Vladi Island Travel* die Möglichkeit, seine Trauminsel zu buchen. Da bietet sich doch eine 30 Hektar grosse Südsee-Insel für 12 000 Franken – pro Tag natürlich – geradezu an. Aber es gibt auch günstigere Angebote

Seite 30



Fritz Herdi:

**«Politische Ansichten meines Papageis teile ich nicht!»**

Dass Papageien geschwätzige Tiere sind, dürfte sich bereits herumgesprochen haben. Obwohl sie nicht wissen, wovon sie reden – auch im menschlichen Bereich durchaus nichts Ungeöhnliches –, sollte derjenige äusserste Vorsicht walten lassen, der einen Papagei verschenken, verkaufen oder wegen der Ferien zum Nachbarn geben möchte. Dies beweisen zahlreiche Beispiele.

Seite 36

René Regenass:  
«Ich will kein Sprach-macho sein!»

5

Patrik Etschmayer:  
Dank Selbstoperation künftig gesunde Krankenkassen

6

Markus Rohner:  
Wie die Zwerge das Bundeshaus eroberten

10

René Gilsli:  
Nachrichten aus Graubünden

15

Hans Doxus:  
Da kann Vater Staat lange suchen

16

Gerd Karpe:  
Grüngürtel brauchen keine Schnalle

22

Aurel Schmidt:  
Ketzer-Lexikon

26

Harald Romeikat:  
Auch Toleranz hat Grenzen

34

**Nebelspalter**

Die humoristisch-satirische Schweizer Zeitschrift

118. Jahrgang, gegründet 1875

**Redaktion:** Werner Meier-Lécho; Bernd Junkers

**Redaktionssekretariat:** Ursula Schweizer

**Redaktionsadresse:** Postfach, 9400 Rorschach, Telefon 071/41 43 41, Telefax 071/41 43 13  
Der Nebelspalter erscheint jeden Montag.

Für unverlangt eingesandte Beiträge kann die Redaktion keine Verantwortung übernehmen. Korrespondenz über solche Beiträge ist nur in Ausnahmefällen möglich. Der Nachdruck von Texten und Zeichnungen ist nur mit Zustimmung der Redaktion gestattet.

**Verlag, Druck und Administration:** E.Löpf-Benz AG, Druck- und Verlagshaus, 9400 Rorschach, Telefon 071/41 43 41 – 41 43 42

**Abonnementsabteilung:** Tel. 071/41 43 41

**Abonnementspreise:**

- Schweiz:** 12 Monate Fr. 112.— 6 Monate Fr. 59.—
- Europa\*:** 12 Monate Fr. 128.— 6 Monate Fr. 67.—
- Übersee\*:** 12 Monate Fr. 164.— 6 Monate Fr. 85.—

\*inkl. Land- und Seepostporto. Luftpostpreise auf Anfrage.

Bestehende Abonnements erneuern sich automatisch, wenn keine Abbestellung erfolgt. Postcheck St.Gallen 90-326-I. Abonnement-Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und der Verlag in Rorschach entgegen.

**Anzeigenleitung und Anzeigenverkauf:** Benno Caviezel, Telefon 01/422 65 50, Telefax 01/422 84 84, Säntisstrasse 15, Postfach 922, 8034 Zürich

**Anzeigenverwaltung:** Corinne Rüber, Pestalozzistrasse 5, 9400 Rorschach, Telefon 071/41 43 41, Telefax 071/41 43 13

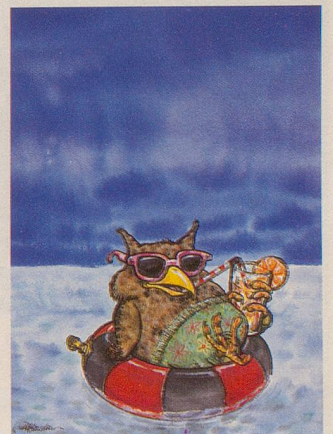
**Touristikwerbung:** Theo Walser-Heinz, Via Mondacce 141, 6648 Minusio, Tel. 093/67 32 10, Telefax 093/67 38 28

**Inseraten-Annahmeschluss:** Ein- und zweifarbige Inserate: 12 Tage vor Erscheinen. Vierfarbige Inserate: 4 Wochen vor Erscheinen.

**Insertionspreise:** Nach Tarif 1992/1

**Zu unserem Titelbild**

In wenigen Wochen beginnen für die meisten die kostbarsten Wochen des Jahres – die Ferien. Wer noch nicht den nötigen Mut hat, sich einer Last-minute-Reise zu unterziehen, tut gut daran, sich schleunigst mit Reisekatalogen einzudecken, um die letzten guten Angebote zu sichten. Nach übereinstimmenden Aussagen der Reiseveranstalter ist der diesjährige Trend mit «weg vom Massentourismus» zu bezeichnen. Plätze, die diesem Ideal entsprechen, sind aber – mit Ausnahme der beiden Polgebiete sowie einiger sündhaft teurer Südsee-Inseln – nach wie vor selten. Wer also nicht bereit ist, sich vor Ferienbeginn einer Diät zu unterziehen, welche die Chancen auf einen freien Platz am Strand drastisch erhöht, hat in diesem Sommer schlechte Karten. Unser Titelheld hat jedoch eines der begehrten Ziele gefunden, die dem Ideal ziemlich nahekommen. Leider war er nicht bereit, mitzuteilen, wo sich dieses befindet ...



Ian David Marsden